

2011 m. rugpjūčio 16 d.  
Vilnius

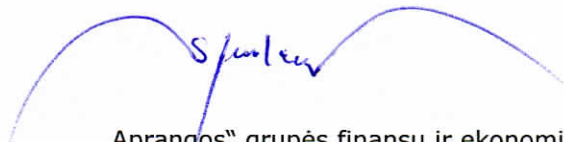
## BENDROVĖS ATSAKINGŲ ASMENŲ PATVIRTINIMAS

Šiuo patvirtinime, kad, mūsų žiniomis, 2011 m. šešių mėnesių konsoliduota finansinė atskaitomybė, sudaryta pagal Tarptautinius finansinės atskaitomybės standartus, atitinka tikrovę ir teisingai parodo APB „Apranga“ ir bendrą konsoliduotą „Aprangos“ grupės įmonių turtą, įsipareigojimus, finansinę būklę, pelną arba nuostolius.

Taip pat patvirtiname, kad, mūsų žiniomis, 2011 m. šešių mėnesių konsoliduotame pranešime yra teisingai nurodyta „Aprangos“ grupės verslo plėtros ir veiklos apžvalga.



„Aprangos“ grupės generalinis direktorius  
Rimantas Perveneckas



„Aprangos“ grupės finansų ir ekonomikos  
direktorius Saulius Bačauskas

# APRANGA

GRUPĖ

---

APB „APRANGA“

2011 m. birželio 30 d. pasibaigusio šešių mėnesių laikotarpio

konsoliduotas tarpinis pranešimas ir  
konsoliduota tarpinė finansinė atskaitomybė

(NEAUDITUOTA)

2011 m. rugpjūčio 16 d.  
Vilnius

**APB „APRANGA“**

Įmonės kodas 121933274, Kirtimų g. 51, Vilnius

**INFORMACIJA APIE ĮMONĘ**

---

Įmonės pavadinimas	Akcinė prekybos bendrovė "Apranga"
Teisinė forma	Akcinė bendrovė
Įregistravimo data	1993 m. kovo 1 d.
Įmonės kodas	121933274
Įstatinis kapitalas	55 291 960 Lt
Buveinės adresas	Kirtimų g. 51, LT-02244 Vilnius, Lietuva
Registro tvarkytojas	VĮ Registrų centro Vilniaus filialas
Telefonas	+370 5 239 08 08
Faksas	+370 5 239 08 00
Elektroninis paštas	<a href="mailto:info@apranga.lt">info@apranga.lt</a>
Interneto adresas	<a href="http://www.apranga.lt">http://www.apranga.lt</a>
Pagrindinė veikla	Mažmeninė prekyba drabužiais
Auditorius	UAB „PricewaterhouseCoopers“

**APB „APRANGA“**

Įmonės kodas 121933274, Kirtimų g. 51, Vilnius

**TURINYS**

---

	<b>PUSLAPIAI</b>
<b>KONSOLIDUOTAS TARPINIS PRANEŠIMAS</b>	<b>4 – 15</b>
<b>FINANSINĖS ATASKAITOS:</b>	
BENDRŲJŲ PAJAMŲ ATASKAITA	<b>16</b>
BALANSAS	<b>17</b>
NUOSAVO KAPITALO POKYČIŲ ATASKAITA	<b>18</b>
PINIGŲ SRAUTŲ ATASKAITA	<b>19</b>
<b>AIŠKINAMASIS RAŠTAS</b>	<b>20 – 22</b>

## KONSOLIDUOTAS TARPINIS PRANEŠIMAS

### Bendra informacija

Konsoliduotas tarpinis pranešimas parengtas už 2011 m. šešis mėnesius, pasibaigusius 2011 birželio 30 dieną.

Emitento pavadinimas: akcinė prekybos bendrovė "Apranga"  
Teisinė forma: akcinė bendrovė  
Įregistravimo data ir vieta: 1993 03 01 Vilniaus miesto valdyba  
Įmonės kodas: 121933274  
Buveinės adresas: Kirtimų g. 51, Vilnius, LT-02244, Lietuva  
Telefonas: +370 5 2390808  
Faksas: +370 5 2390800  
Elektroninio pašto adresas: [info@aprange.lt](mailto:info@aprange.lt)  
Internetinė svetainė: [www.aprange.lt](http://www.aprange.lt)

2011 m. birželio 30 d. „Aprangos“ grupę (toliau – Grupė) sudaro pagrindinė įmonė APB „Apranga“ (toliau – Įmonė) ir žemiau išvardintos 100% kontroliuojamos dukterinės įmonės. Visų Grupės įmonių veikla yra mažmeninė prekyba drabužiais.

<b>Pavadinimas</b>	<b>Teisinė forma</b>	<b>Įregistravimo data ir vieta</b>	<b>Įmonės kodas</b>	<b>Buveinės adresas</b>	<b>Telefonas, faksas, el. paštas, www</b>
UAB „Apranga LT“	Uždaroji akcinė bendrovė	2004 04 27 Lietuvos Respublikos valstybinė įmonė „Registru centras“	300021271	Kirtimų 51, Vilnius, Lietuva	Tel. 370 5 2390808 Faks. 370 5 2390808 <a href="mailto:info@aprange.lt">info@aprange.lt</a> <a href="http://www.aprange.lt">www.aprange.lt</a>
UAB „Apranga BPB LT“	Uždaroji akcinė bendrovė	2006 11 29 Lietuvos Respublikos valstybinė įmonė „Registru centras“	300509648	Kirtimų 51, Vilnius, Lietuva	Tel. 370 5 2390808 Faks. 370 5 2390808 <a href="mailto:info@aprange.lt">info@aprange.lt</a> <a href="http://www.aprange.lt">www.aprange.lt</a>
UAB „Apranga PLT“	Uždaroji akcinė bendrovė	2007 03 21 Lietuvos Respublikos valstybinė įmonė „Registru centras“	300551572	Kirtimų 51, Vilnius, Lietuva	Tel. 370 5 2390808 Faks. 370 5 2390808 <a href="mailto:info@aprange.lt">info@aprange.lt</a> <a href="http://www.aprange.lt">www.aprange.lt</a>
UAB „Apranga SLT“	Uždaroji akcinė bendrovė	2008 01 15 Lietuvos Respublikos valstybinė įmonė „Registru centras“	301519684	Kirtimų 51, Vilnius, Lietuva	Tel. 370 5 2390808 Faks. 370 5 2390808 <a href="mailto:info@aprange.lt">info@aprange.lt</a> <a href="http://www.aprange.lt">www.aprange.lt</a>
UAB „Apranga MLT“	Uždaroji akcinė bendrovė	2011 05 13 Lietuvos Respublikos valstybinė įmonė „Registru centras“	302627022	Kirtimų 51, Vilnius, Lietuva	Tel. 370 5 2390808 Faks. 370 5 2390808 <a href="mailto:info@aprange.lt">info@aprange.lt</a> <a href="http://www.aprange.lt">www.aprange.lt</a>
SIA „Apranga“	Uždaroji akcinė bendrovė	2002 11 20 Latvijos Respublikos Įmonių registras	40003610082	Elizabetes 51, Ryga, Latvija	Tel. 370 5 2390808 Faks. 370 5 2390808 <a href="mailto:info@aprange.lt">info@aprange.lt</a> <a href="http://www.aprange.lt">www.aprange.lt</a>
SIA „Apranga LV“	Uždaroji akcinė bendrovė	2004 03 30 Latvijos Respublikos Įmonių registras	40003672631	Elizabetes 51, Ryga, Latvija	Tel. 370 5 2390808 Faks. 370 5 2390808 <a href="mailto:info@aprange.lt">info@aprange.lt</a> <a href="http://www.aprange.lt">www.aprange.lt</a>
SIA „Apranga BPB LV“	Uždaroji akcinė bendrovė	2008 01 10 Latvijos Respublikos Įmonių registras	40003887840	Elizabetes 51, Ryga, Latvija	Tel. 370 5 2390808 Faks. 370 5 2390808 <a href="mailto:info@aprange.lt">info@aprange.lt</a> <a href="http://www.aprange.lt">www.aprange.lt</a>
SIA „Apranga PLV“	Uždaroji akcinė bendrovė	2008 01 10 Latvijos Respublikos Įmonių registras	40003887747	Elizabetes 51, Ryga, Latvija	Tel. 370 5 2390808 Faks. 370 5 2390808 <a href="mailto:info@aprange.lt">info@aprange.lt</a> <a href="http://www.aprange.lt">www.aprange.lt</a>
SIA „Apranga SLV“	Uždaroji akcinė bendrovė	2008 11 19 Latvijos Respublikos Įmonių registras	50103201281	Terbatas 30, Ryga, Latvija	Tel. 370 5 2390808 Faks. 370 5 2390808 <a href="mailto:info@aprange.lt">info@aprange.lt</a> <a href="http://www.aprange.lt">www.aprange.lt</a>
OÜ „Apranga“	Uždaroji akcinė bendrovė	2007 07 19 Talino miesto teismo Registracijos skyrius	11274427	Pärnu mnt 10/Väike-Karja 12, Talinas, Estija	Tel. 370 5 2390808 Faks. 370 5 2390808 <a href="mailto:info@aprange.lt">info@aprange.lt</a> <a href="http://www.aprange.lt">www.aprange.lt</a>
OÜ „Apranga Estonia“	Uždaroji akcinė bendrovė	2004 04 12 Talino miesto teismo Registracijos skyrius	11026132	Pärnu mnt 10/Väike-Karja 12, Talinas, Estija	Tel. 370 5 2390808 Faks. 370 5 2390808 <a href="mailto:info@aprange.lt">info@aprange.lt</a> <a href="http://www.aprange.lt">www.aprange.lt</a>

**APB „APRANGA“**, įmonės kodas 121933274, Kirtimų g. 51, Vilnius  
**KONSOLIDUOTAS TARPINIS PRANEŠIMAS**  
**UŽ 2011 M. BIRŽELIO 30 D. PASIBAIGUSĮ ŠEŠIŲ MĖNESIŲ LAIKOTARPĮ**  
(visos sumos lentelėse pateikiamos tūkstančiais litų, jei nenurodyta kitaip)

Pavadinimas	Teisinė forma	Įregistravimo data ir vieta	Įmonės kodas	Buveinės adresas	Telefonas, faksas, el. paštas, www
OÜ „Apranga BEE“	Uždaroji akcinė bendrovė	2008 09 04 Talino miesto teismo Registracijos skyrius	11419148	Pärnu mnt 10/Väike-Karja 12, Talinas, Estija	Tel. 370 5 2390808 Faks. 370 5 2390808 <a href="mailto:info@aprange.lt">info@aprange.lt</a> <a href="http://www.aprange.lt">www.aprange.lt</a>
OÜ „Apranga PB Trade“	Uždaroji akcinė bendrovė	2008 08 21 Talino miesto teismo Registracijos skyrius	11530250	Pärnu mnt 10/Väike-Karja 12, Talinas, Estija	Tel. 370 5 2390808 Faks. 370 5 2390808 <a href="mailto:info@aprange.lt">info@aprange.lt</a> <a href="http://www.aprange.lt">www.aprange.lt</a>
OÜ „Apranga ST Retail“	Uždaroji akcinė bendrovė	2008 08 21 Talino miesto teismo Registracijos skyrius	11530037	Pärnu mnt 10/Väike-Karja 12, Talinas, Estija	Tel. 370 5 2390808 Faks. 370 5 2390808 <a href="mailto:info@aprange.lt">info@aprange.lt</a> <a href="http://www.aprange.lt">www.aprange.lt</a>

Vadovaujanti patronuojanti įmonė, kurios finansinė atskaitomybė pateikiama viešai, yra UAB Koncernas „MG Baltic“. Pagrindinis Grupę kontroliuojantis asmuo yra p. D. J. Mockus.

### Veiklos apžvalga

2011 m. 1-ą pusmetį „Aprangos“ grupės tinklo *mažmeninė prekių apyvarta* (su PVM) sudarė 180,8 mln. litų, arba 12,0% daugiau, nei 2010 metų 1-ą pusmetį. Tokiu būdu, Grupė viršijo veiklos planuose iškeltą pagrindinį tikslą – augti ne mažiau nei 10,7%, lyginant su 2010 metais. Grupės parduotuvių apyvartos, lyginant su atitinkamu 2010 m. laikotarpiu, augo visose šalyse. Tačiau ypatingai aukštas augimo tempas buvo Estijoje, kur apyvarta per metus laiko išaugo 28,8%.

EUROSTAT duomenimis Baltijos šalių mažmeninė prekyba per 2011 m. 6 mėnesius augo: 6% Lietuvoje, 2% Latvijoje ir 2% Estijoje. Per šiuos 6 mėnesius mažmeninė prekyba kritimą patyrė tik sausio mėnesį Estijoje (tai greičiausiai susiję su euro Estijoje įvedimu 2011 m. sausio 1 dieną) bei balandžio mėnesį Latvijoje.

Grupės parduotuvių mažmeninė prekių apyvarta pagal šalis per 2011 m. pirmąjį pusmetį (tūkst. Lt, su PVM):

Šalis	2011 6 mėnesiai	2010 6 mėnesiai	Pokytis
Lietuva	115 544	105 778	9,2%
Latvija	41 963	37 604	11,6%
Estija	23 267	18 075	28,7%
<b>Iš viso:</b>	<b>180 775</b>	<b>161 457</b>	<b>12,0%</b>

Grupės parduotuvių mažmeninė prekių apyvarta pagal šalis per 2011 m. antrąjį ketvirtį (tūkst. Lt, su PVM):

Šalis	2011 II ketvirtis	2010 II ketvirtis	Pokytis
Lietuva	59 309	52 085	13,9%
Latvija	22 082	19 141	15,4%
Estija	13 086	10 534	24,2%
<b>Iš viso:</b>	<b>94 478</b>	<b>81 760</b>	<b>15,6%</b>

2011 m. antrąjį ketvirtį Grupės tinklo apyvartos augimo tempas, lyginant su 2011 m. pirmuoju ketvirčiu, išaugo nuo 8,3% iki 15,6%.

Grupės parduotuvių mažmeninė prekių apyvarta pagal tinklus per 2011 m. pirmąjį pusmetį (tūkst. Lt, su PVM):

Tinklas	2011 6 mėnesiai	2010 6 mėnesiai	Pokytis
Ekonominis	19 794	19 840	-0,2%
Jaunimo	66 941	53 020	26,3%
Verslo	14 342	14 316	0,2%
Prestižo	20 992	17 044	23,2%
Zara	51 400	46 185	11,3%
Išparduotuvės	7 305	11 052	-33,9%
<b>Iš viso</b>	<b>180 775</b>	<b>161 457</b>	<b>12,0%</b>

**APB „APRANGA“**, įmonės kodas 121933274, Kirtimų g. 51, Vilnius  
**KONSOLIDUOTAS TARPINIS PRANEŠIMAS**  
**UŽ 2011 M. BIRŽELIO 30 D. PASIBAIGUSĮ ŠEŠIŲ MĖNESIŲ LAIKOTARPĮ**  
(visos sumos lentelėse pateikiamos tūkstančiais litų, jei nenurodyta kitaip)

2011 m. pirmąjį pusmetį praktiškai krito tik išparduotuvų apyvartos. Tai daugiausiai lėmė ženkliai - nuo 11 iki 7 - sumažintas išparduotuvų skaičius. Labiausiai išaugo jaunimo bei prestižo tinklų apyvartos (26,3% ir 23,2%, atitinkamai).

Per 2011 m. 6 mėnesius Grupė atidarė 4 naujas parduotuves, 2 parduotuves rekonstravo ir uždarė 2 išparduotuves. Investicijos į Grupės mažmeninio tinklo plėtrą ir pertvarkymą sudarė 2,9 mln. Lt (3-ia pastaba „Investicijos į ilgalaikį turtą“). Investicijos (įsigijimai) pagal Grupės segmentus atskleisti 2-je pastaboje „Informacija apie segmentus“. Grupė neužsiima su moksliniais tyrimais ir eksperimentine plėtra susijusia veikla, išskyrus kiek tai susiję su procesų tobulinimu. Savo veikloje Grupė naudoja naujausias technologijas bei naujausius technologinius procesus, atitinkančius ekologinius standartus ir padedančius mažinti neigiamą įtaką aplinkai.

Grupės parduotuvų skaičius pagal šalis:

Šalis	2011 06 30	2010 06 30	Pokytis
Lietuva	75	75	0,0%
Latvija	31	31	0,0%
Estija	10	10	0,0%
<b>Iš viso:</b>	<b>116</b>	<b>116</b>	<b>0,0%</b>

Parduotuvų skaičius pagal tinklus:

Šalis	2011 06 30	2010 06 30	Pokytis
Ekonominis	12	12	0,0%
Jaunimo	60	57	5,3%
Verslo	12	11	9,1%
Prestižo	15	15	0,0%
Zara	10	10	0,0%
Išparduotuvės	7	11	-36,4%
<b>Iš viso</b>	<b>116</b>	<b>116</b>	<b>0,0%</b>

Bendras Grupės valdomas *prekybos plotas* per laikotarpį nuo 2010 m. birželio 30 d. iki 2011 m. birželio 30 d. sumažėjo 2,1% arba 1,4 tūkst. kv. m.. Lietuvoje prekybos plotas sumažėjo 3,3%. Tuo tarpu Estijoje bei Latvijoje prekybos plotai per metus beveik nepasikeitė.

Grupės parduotuvų plotas pagal šalis (tūkst. kv. m.):

Šalis	2011 06 30	2010 06 30	Pokytis
Lietuva	40,4	41,8	-3,3%
Latvija	17,5	17,5	0,0%
Estija	5,5	5,5	0,2%
<b>Iš viso:</b>	<b>63,3</b>	<b>64,7</b>	<b>-2,1%</b>

Už 2011 m. 6 mėnesius Grupės *pelnas prieš apmokestinimą* sudarė 7 670 tūkst. Lt, kai per 2010 m. 6 mėnesius pelnas prieš apmokestinimą siekė 805 tūkst. Lt. Antrojo ketvirčio pelnas prieš apmokestinimą per metus išaugo nuo 1 404 tūkst. Lt 2010 metais iki 6 167 tūkst. Lt 2011 metais.

Grupės *EBITDA* per 2011 m. 6 mėnesius sudarė 16 665 tūkst. Lt, o atitinkamą 2010 m. laikotarpį 11 289 tūkst. Lt. EBITDA pelningumas per metus laiko išaugo nuo 8,8% iki 11,7%. Grynosios skolos / Nuosavybės rodiklis ataskaitinio laikotarpio pabaigoje sudarė tik 4% (2010 m. birželio pabaigoje sudarė 27%). Grupės likvidumo koeficientas išliko aukštame lygyje ir sudarė 1,9.

Esminį finansinių rezultatų pagerėjimą lėmė:

- aukšti apyvartos augimo tempai;
- bendrojo pelno augimo tempai daugiau nei 50% viršijo apyvartos augimo tempus;
- dėka efektyvesnio pardavimų ir prekių atsargų valdymo bendrasis pelningumas padidėjo nuo 43,5% iki 46,2%;
- veiklos sąnaudos augo lėčiau nei pardavimų ar bendrojo pelno augimas;
- absoliutus apyvartos prieaugis (beveik 20 mln. Lt) pasiektas net sumažintomis prekių atsargomis;
- optimizuotos neišparduotų po sezono prekių atsargos. Kaip pasekmė – išparduotuvų skaičiaus mažinimas.

**APB „APRANGA“**, įmonės kodas 121933274, Kirtimų g. 51, Vilnius  
**KONSOLIDUOTAS TARPINIS PRANEŠIMAS**  
**UŽ 2011 M. BIRŽELIO 30 D. PASIBAIGUSĮ ŠEŠIŲ MĖNESIŲ LAIKOTARPĮ**  
(visos sumos lentelėse pateikiamos tūkstančiais litų, jei nenurodyta kitaip)

<b>Pagrindiniai Grupės rodikliai</b>	<b>2011</b>	<b>2010</b>	<b>Pokytis</b>
	<b>6 mėnesiai</b>	<b>6 mėnesiai</b>	
Pardavimai, tūkst. Lt	142 597	127 936	11,5%
Pardavimai užsienio rinkose, tūkst. Lt	52 383	44 990	16,4%
Palyginamieji (angl. like-to-like) pardavimai	9,2%	-11,4%	
Bendrasis pelnas, tūkst. Lt	65 894	55 612	18,5%
Bendrasis pelningumas	46,2%	43,5%	
Pelnas (nuostolis) prieš apmokestinimą, tūkst. Lt	7 670	805	9,5 karto
Pelningumas prieš apmokestinimą	5,4%	0,6%	
Grynas pelnas (nuostolis), tūkst. Lt	6 404	273	23,5 karto
Grynasis pelningumas	4,5%	0,2%	
EBITDA, tūkst. Lt	16 665	11 289	47,6%
EBITDA pelningumas	11,7%	8,8%	
Nuosavybės grąža laikotarpio pabaigoje	6,1%	0,3%	
Turto grąža laikotarpio pabaigoje	4,6%	0,2%	
Grynoji skola / Nuosavybė*	4,1%	27,0%	
Likvidumo koeficientas, kartais	1,9	2,4	-22,9%

\* (Finansinės skolos – grynai pinigai) / Nuosavybė

<b>Pagrindiniai Grupės rodikliai</b>	<b>2011</b>	<b>2010</b>	<b>Pokytis</b>
	<b>II ketvirtis</b>	<b>II ketvirtis</b>	
Pardavimai, tūkst. Lt	74 702	64 950	15,0%
Pardavimai užsienio rinkose, tūkst. Lt	28 367	24 095	17,7%
Palyginamieji (angl. like-to-like) pardavimai	12,2%	-9,0%	
Bendrasis pelnas, tūkst. Lt	36 862	29 792	23,7%
Bendrasis pelningumas	49,3%	45,9%	
Pelnas (nuostolis) prieš apmokestinimą, tūkst. Lt	6 167	1 404	4,4 karto
Pelningumas prieš apmokestinimą	8,3%	2,2%	
Grynas pelnas (nuostolis), tūkst. Lt	5 315	923	5,8 karto
Grynasis pelningumas	7,1%	1,4%	
EBITDA, tūkst. Lt	10 698	6 669	60,4%
EBITDA pelningumas	14,3%	10,3%	
Nuosavybės grąža laikotarpio pabaigoje	5,1%	0,9%	
Turto grąža laikotarpio pabaigoje	3,8%	0,6%	
Grynoji skola / Nuosavybė*	4,1%	27,0%	
Likvidumo koeficientas, kartais	1,9	2,4	-22,9%

\* (Finansinės skolos – grynai pinigai) / Nuosavybė

Grupės veiklos sąnaudos per 2011 m. 6 mėnesius sudarė 58 380 tūkst. Lt ir, lyginant su atitinkamu 2010 m. laikotarpiu, padidėjo 7,1% (kai, tuo tarpu, apyvarta augo 11,5%). Grupės finansinės veiklos sąnaudos per 2011 m. 6 mėnesius sudarė 101 tūkst. Lt ir, lyginant su atitinkamu 2010 m. laikotarpiu, sumažėjo 6,4 karto. Tai lėmė sparčiai mažėjantis vidutinis finansinių skolų lygis. Visos Grupės finansinės skolos sumažėjo nuo 29,3 mln. Lt 2010 m. birželio 30 d. iki 7,6 mln. Lt 2011 m. birželio 30 d., nepaisant to, kad Įmonė 2011 m. gegužės mėnesį išmokėjo 13 823 tūkst. Lt dividendų.

Grupės atsargų lygis, nepaisant didėjančių pardavimų, per 12 mėnesių sumažėjo nuo 52,0 mln. Lt iki 50,6 mln. Lt, t.y. 3 procentais.

Darbuotojų skaičius 2011 m. birželio 30 d. ir vidutinis mėnesio darbo užmokestis pagal kategorijas 2011 m. antrą ketvirtį buvo:

<b>Darbuotojų kategorija</b>	<b>Darbuotojų skaičius</b>		<b>Vidutinis mėnesio atlyginimas, Lt</b>	
	<b>Grupė</b>	<b>Įmonė</b>	<b>Grupė</b>	<b>Įmonė</b>
	Administracija	111	73	5 743
Parduotuvių personalas	1 115	460	1 546	1 600
Logistika	49	49	1 734	1 734
<b>Iš viso</b>	<b>1 275</b>	<b>582</b>	<b>1 920</b>	<b>2 338</b>



*Darbuotojų skaičius* per metus iki 2011 m. birželio 30 d. Grupėje sumažėjo 3 darbuotojais iki 1275 (-0,2%), o Įmonėje padidėjo 6 iki 582 (1,0%). Per antrą 2011 m. ketvirtį darbuotojų skaičius Grupėje padidėjo 38 (3,1%), Įmonėje padidėjo 13 (2,3%).

*Vidutinis mėnesio darbo užmokestis* Grupėje ir Įmonėje per 2011 m. antrą ketvirtį, lyginant su 2010 m. antru ketvirčiu, padidėjo atitinkamai 21,4% ir 25,8%. Vidutinis mėnesio darbo užmokestis Grupės įmonėse per antrąjį šių metų ketvirtį, lyginant su pirmuoju ketvirčiu, padidėjo 13,9%, o Įmonėje padidėjo 18,6%.

2011 m. birželio 30 d. darbuotojų skaičius pagal išsilavinimą buvo:

<b>Išsilavinimas</b>	<b>Grupė</b>	<b>Įmonė</b>
Aukštasis	362	199
Profesinis	220	131
Vidurinis	233	78
Pradinis	12	5
Studentas	448	169
<b>Iš viso</b>	<b>1 275</b>	<b>582</b>

Bendrovės *akcijų kaina* per ataskaitinį 6 mėnesių laikotarpį sumažėjo nuo 7,15 Lt iki 5,58 Lt už akciją. Maksimali akcijų kaina per laikotarpį buvo 7,21 Lt už akciją, minimali akcijų kaina - 5,52 Lt už akciją. Bendrovės kapitalizacija sumažėjo nuo 395 mln. Lt metų pradžioje iki 309 mln. Lt 2011 m. birželio 30 d. Vidutinė akcijų kaina per ataskaitinį laikotarpį sudarė 6,32 Lt už 1 akciją. Lyginant akcijų kainas 12 mėnesių laikotarpyje, jos padidėjo nuo 3,99 Lt iki 5,58 Lt už akciją, arba 1,4 karto.

APB Apranga akcijų kainos kitimas per 12 mėnesių nuo 2010 m. liepos 1 d. iki 2011 m. birželio 30 d.:



## Veiklos planai

Grupė planuoja pelningą veiklą tiek 2011 m. III ketvirtyje, tiek ir IV ketvirtyje.

Prognozuojama, kad 2011 m. II pusmečio tinklo mažmeninė prekių apyvarta padidės apie 10%, lyginant su 2010 m. II pusmečio apyvarta.

Esminių pertvarkymų Grupės valdomame tinkle neplanuojama. Atskiros parduotuvės bus atnaujinamos arba perkeltos į kitas patalpas. Viso 2011 m. antrą pusmetį Grupė planuoja atidaryti 4 naujas parduotuves, tam tarpe, Vilniuje „Massimo Dutti“ ir „Marina Rinaldi“ parduotuves, kurios yra pirmosios tokios parduotuvės Baltijos šalyse. Taip pat planuojama 2-3 parduotuves rekonstruoti.

Grupė ir toliau koncentruos pastangas į parduotuvių veiklos efektyvumą, į aptarnavimo standartų gerinimą, tės kaštų taupymo priemonių įgyvendinimą.

## **Rizikos valdymas**

### Finansinės rizikos veiksniai

Vykdydama rizikos valdymą, Grupė pagrindinį dėmesį skiria finansinei (kredito, rinkos, valiutų, likvidumo ir palūkanų normos), veiklos ir teisinei rizikoms. Pagrindinis finansinės rizikos valdymo tikslas yra nustatyti rizikos ribas ir vėliau užtikrinti, kad rizikos mastas šių ribų neviršytų. Vykdydant veiklos ir teisinės rizikos valdymą, siekiama užtikrinti tinkamą vidaus taisyklių funkcionavimą tam, kad veiklos ir teisinė rizikos būtų sumažintos.

Finansinė rizika kyla dėl šių finansinių priemonių: prekybos gautinų sumų, pinigų ir pinigų ekvivalentų, prekybos ir kitų mokėtinų sumų ir paskolų. Apskaitos principai taikomi šioms finansinėms priemonėms per 2011 m. šešis mėnesius nepasikeitė.

### Kredito rizika

Kredito rizikos valdymas atliekamas Grupės lygmeniu. Kredito rizika kyla dėl pinigų ir pinigų ekvivalentų, indėlių bankuose ir finansinėse institucijose, taip pat ir dėl didmenine prekyba užsiimančių ir mažmeninės prekybos srities pirkėjų patiriamos kredito rizikos, įskaitant gautinų sumų likučius ir sutartus sandorius. Pasirenkami tik nepriklausomų vertintojų įvertinti bankai ir finansinės institucijos, kurioms suteikti aukšti kredito reitingai. Pardavimai didmenine prekyba užsiimantiems klientams vykdomi retai ir yra nereikšmingi, todėl atliekant rizikos kontrolę įvertinama tik kliento kredito kokybė, atsižvelgiant į jo finansinę būklę, praėjusių laikotarpių patirtį ir kitus veiksnius. Mažmeninės prekybos klientai už pardavimus atsiskaito grynaisiais pinigais arba pagrindinėmis kredito kortelėmis.

Bendrovei išskylanti kredito rizika dėl prekybos gautinų sumų iš dukterinių įmonių ir dukterinėms įmonėms suteiktų paskolų yra valdoma kartą per mėnesį tikrinant dukterinių įmonių finansinės veiklos rezultatus.

Bendrovėje ir Grupėje nėra reikšmingos kredito rizikos koncentracijos.

### Likvidumo rizika

Likvidumo rizikos valdymas leidžia išlaikyti reikiamą grynąjį pinigų kiekį, taip pat finansavimą pagal sutartas pakankamas kreditavimo priemones. Dėl dinamiško pagrindinės veiklos pobūdžio, Grupė palaiko finansavimo lankstumą, sudarydama kredito linijų sutartis.

Vadovybė kontroliuoja sudaromas Grupės likvidumo rezervo, apimančio nepanaudotas paskolas, prognozes ir pinigus ir pinigų ekvivalentus, atsižvelgiant į numatomus pinigų srautus. Tai paprastai atliekama vietos lygmeniu Grupės įmonėse, remiantis Grupės nustatyta tvarka. Be to, Grupės likvidumo valdymo politika apima pinigų srautų prognozes, atsižvelgiant į šiems srautams reikalingą likvidaus turto lygį ir skolų finansavimo planų parengimą.

### Rinkos rizika

#### *Pinigų srautų ir tikrosios vertės palūkanų normos rizika*

Grupės pajamos ir veiklos pinigų srautai iš esmės yra nepriklausomi nuo palūkanų normų pasikeitimų rinkoje, kadangi Grupė neturi reikšmingo palūkanas uždirbančio turto. Įmonė yra suteikusi dukterinėms bendrovėms paskolų su kintančiomis palūkanų normomis, tačiau pinigų srautų rizika yra mažinama taikant tą patį kintantį paskolų palūkanų normos elementą, kokį bankai taiko įmonei.

Grupėi palūkanų normos rizika išskyla dėl ilgalaikių paskolų. Dėl paskolų, suteiktų su kintamomis palūkanų normomis, Grupėi išskyla pinigų srautų palūkanų normos rizika. Dėl paskolų, suteiktų su fiksuotomis palūkanų normomis, Grupėi išskyla palūkanų normos tikrosios vertės rizika, tačiau ji nėra įtraukta į jautrumo analizę, kadangi palūkanų normos pokyčiai neturi poveikio Grupės pelnui ar nuosavybei.

Įmonės ir Grupės paskolas sudaro paskolos su kintama palūkanų norma, kuri yra susijusi su VILIBOR. Grupė ir Įmonė nenaudojo jokių išvestinių finansinių priemonių, kurių paskirtis būtų valdyti palūkanų normos svyravimo riziką.

Prekybos ir kitos gautinos bei mokėtinos sumos neuždirba palūkanų ir turi būti įvykdytos per vienerius metus.

Grupės vadovybė nuolat stebi Grupės pinigų srautų ir tikrosios vertės palūkanų normos riziką. Ji analizuoja Grupės palūkanų normos riziką remiantis dinaminio metodu, svarstant refinansavimo, esamų padėčių atnaujinimo, alternatyvių finansavimo šaltinių galimybes. Remdamasi šiomis analizėmis, Grupė apskaičiuoja nustatyto palūkanų normos pokyčio poveikį pelnui ir nuostoliui. Šios analizės rengiamos tik įsipareigojimų atžvilgiu, kurie atspindi pagrindines pozicijas, kurioms nustatytos palūkanos.

Remiantis atliktomis simuliacijomis, įmonės vadovybė mano, kad palūkanų normai padidėjus ar sumažėjus 0,5 proc., Grupės pelno po apmokestinimo ar nuosavybės pasikeitimas būtų nereikšmingas Įmonės ir Grupės finansinėms ataskaitoms.

#### *Valiutų kursų svyravimo rizika*

Grupė ir Įmonė laikosi politikos derinti pinigų srautus iš numatomų pardavimų ateityje su numatomais pirkimais bei kitomis išlaidomis pagal kiekvieną užsienio valiutos poziciją. Šiuo metu Įmonė ir Grupė nenaudoja jokių išvestinių finansinių priemonių užsienio valiutos kurso kitimo rizikos valdymui.

Grupė vykdo veiklą Lietuvoje, Latvijoje ir Estijoje ir atitinkamai naudoja tris funkcines valiutas, kurios visos yra susietos su euru (Estijoje nuo 2011 m. sausio 1 d. įvesta euras), todėl reikšmingų svyravimų nėra. Taigi, nei Grupė, nei Įmonė nepatiria reikšmingos valiutų kursų svyravimo rizikos.

#### *Kainos rizika*

Grupė nesusiduria su finansinių priemonių rinkos rizika, kadangi neturi nuosavybės vertybinių popierių.

#### Kapitalo rizika

Grupės kapitalo valdymo tikslai yra užtikrinti Grupės galimybes tęsti veiklą siekiant uždirbti pelno savo akcininkams ir kitoms suinteresuotoms šalims ir palaikyti optimalią kapitalo struktūrą mažinant kapitalo savikainą. Siekdama palaikyti arba pakoreguoti kapitalo struktūrą, Grupė gali pakoreguoti akcininkams išmokamų dividendų sumą, gražinti kapitalą akcininkams, išleisti naujų akcijų arba parduoti turta, kad sumažintų skolas.

Kaip ir kitos šioje srityje veikiančios įmonės, Grupė kontroliuoja kapitalą remiantis skolos ir nuosavo kapitalo santykiu (angl. „gearing ratio“). Šis santykis apskaičiuojamas skolas grynąja verte padalinus iš viso kapitalo. Skola grynąja verte apskaičiuojama iš bendros skolų sumos (įskaitant ilgalaikes ir trumpalaikes balanse nurodytas skolas) atėmus pinigus ir pinigų ekvivalentus. Visas kapitalas apskaičiuojamas kaip nuosavas kapitalas, nurodytas konsoliduotame balanse, pridėjus skolą grynąja verte.

Remiantis Lietuvos Respublikos akcinių bendrovių įstatymu, akcinės bendrovės įstatinis kapitalas turi būti ne mažesnis kaip 150 tūkst. litų, o uždarnosios akcinės bendrovės – nemažesnis nei 10 tūkst. Lt. Be to, visų ūkio subjektų nuosavas kapitalas turi būti ne mažesnis kaip 50 procentų bendrovės įstatinio kapitalo dydžio. 2011 m. birželio 30 d. Įmonė ir visos jos Lietuvoje veikiančios dukterinės įmonės įvykdė šiuos reikalavimus.

Remiantis Latvijos Respublikos komercijos įstatymu, uždarnosios akcinės bendrovės akcinis kapitalas turi būti ne mažesnis nei 2 tūkst. LVL. Be to, bendrovės nuostoliai negali viršyti 50 procentų bendrovės akcinio kapitalo dydžio. Visos Latvijoje veikiančios dukterinės įmonės 2011 m. birželio 30 d. vykdė kapitalo reikalavimus.

Remiantis Estijos Respublikos komerciniu kodeksu, uždarnosios akcinės bendrovės akcinis kapitalas turi būti ne mažesnis nei 2 500 eurų (arba 40 tūkst. EEK, jei įstatinis kapitalas dar neperregistruotas į eurus). Be to, bendrovės nuosavas kapitalas turi būti ne mažesnis kaip 50 procentų bendrovės įstatinio kapitalo dydžio. Visos Estijoje veikiančios dukterinės įmonės 2011 m. birželio 30 d. vykdė kapitalo reikalavimus.

Be to, Grupė turi laikytis sutartyje su AB „SEB bankas“ numatytų finansinių rodiklių. 2011 m. birželio 30 d. Grupė ir Įmonė laikėsi šių finansinių rodiklių.

#### **Vertybiniai popieriai**

Visą Įmonės įstatinį kapitalą sudarančios 55 291 960 vieno lito nominalios vertės paprastosios vardinės akcijos (ISIN kodas LT0000102337) yra įtrauktos į „NASDAQ OMX Vilnius“ vertybinių popierių biržos oficialųjį prekybos sąrašą.

Visos Įmonės akcijos suteikia vienodas teises akcininkams.

Akcijos savininkui suteikiamos turtingos teisės:

Gauti bendrovės pelno dalį (dividendą);

Gauti likviduojamos bendrovės turto dalį;

Nemokamai gauti akcijų, kai įstatinis kapitalas didinamas iš bendrovės lėšų, išskyrus Akcinių bendrovių įstatymu numatytas išimtis;

Pirmumo teise įsigyti bendrovės išleidžiamų akcijų ar konvertuojamų obligacijų, išskyrus atvejį, kai visuotinis akcininkų susirinkimas Akcinių bendrovių įstatymo nustatyta tvarka nusprendžia šią teisę visiems akcininkams atšaukti;

Įstatymų nustatytais būdais skolinti bendrovei, tačiau bendrovė, skolindamasi iš savo akcininkų, neturi teisės įkeisti akcininkams savo turto. Bendrovei skolinantis iš akcininko, palūkanos negali viršyti paskolos davėjo gyvenamojoje ar verslo vietoje esančių komercinių bankų vidutinės palūkanų normos, galiojusios paskolos sutarties sudarymo momentu. Tokiu atveju bendrovei ir akcininkams draudžiama susitarti dėl didesnių palūkanų dydžio;

Gauti bendrovės lėšų, kai bendrovės įstatinis kapitalas mažinamas siekiant akcininkams išmokėti bendrovės lėšų.

Akcininkas taip pat gali turėti kitas Lietuvos Respublikos įstatymų nustatytas turtingas teises.

**APB „APRANGA“**, įmonės kodas 121933274, Kirtimų g. 51, Vilnius  
**KONSOLIDUOTAS TARPINIS PRANEŠIMAS**  
**UŽ 2011 M. BIRŽELIO 30 D. PASIBAIGUSĮ ŠEŠIŲ MĖNESIŲ LAIKOTARPĮ**  
(visos sumos lentelėse pateikiamos tūkstančiais litų, jei nenurodyta kitaip)

---

Akcijos savininkui suteikiamos neturtinės teisės:

Dalyvauti ir balsuoti visuotiniuose akcininkų susirinkimuose. Viena paprastoji vardinė akcija visuotiniame akcininkų susirinkime suteikia jos savininkui vieną balsą. Teisė balsuoti visuotiniuose akcininkų susirinkimuose gali būti uždrausta ar apribota Lietuvos Respublikos įstatymų nustatytais atvejais, taip pat kai ginčijama nuosavybės teisė į akciją;

Gauti Akcinių bendrovių įstatymu numatytą informaciją apie bendrovę;

Kreiptis į teismą su ieškiniu atlyginti bendrovei žalą, kuri susidarė dėl bendrovės vadovo ir valdybos narių Lietuvos Respublikos įstatymais bei šiais įstatais nustatytų pareigų nevykdymo ar netinkamo vykdymo, taip pat kitais įstatymų nustatytais atvejais;

Kitas įstatymų nustatytas neturtines teises.

2011 m. birželio 30 d. Įmonė turėjo 3 472 akcininkus. Įmonės akcininkai, nuosavybės teise turintys ar valdantys daugiau kaip 5% įstatinio kapitalo, buvo:

<b>Akcininkas</b>	<b>Įmonės kodas</b>	<b>Adresas</b>	<b>Akcijų skaičius</b>	<b>Įstatinio kapitalo dalis proc.</b>
UAB „MG Baltic Investment“	123249022	Jasinskio 16B, Vilnius, Lietuva	29 677 397	53,7%
Swedbank AS (Estonia) klientai	10060701	Liivalaia 8 Tallinn, Estija	6 682 312	12,1%
UAB „Minvista“	110685692	Jasinskio 16, Vilnius, Lietuva	3 833 994	6,9%
SEB AB klientai	502032908101	Sergels Torg 2, Stockholm, Švedija	3 817 407	6,9%

Su AB FMĮ „Finasta“ Įmonė yra sudariusi sutartį dėl vertybinių popierių sąskaitų tvarkymo ir sutartį dėl dividendų išmokėjimo, taip pat buvo sudariusi sutartį dėl konsultavimo ir praktinės pagalbos platinant akcijų emisiją, kuri pasibaigė išplatinus akcijas.

Visuotinis akcininkų susirinkimas turi išimtinę teisę keisti bendrovės įstatus, išskyrus Akcinių bendrovių įstatymu nustatytas išimtis. Sprendimas keisti bendrovės įstatus priimamas kvalifikuota visuotinio akcininkų susirinkimo balsų dauguma, kuri negali būti mažesnė kaip 2/3 visų susirinkime dalyvaujančių akcininkų akcijų suteikiamų balsų, išskyrus Akcinių bendrovių įstatymu nustatytas išimtis.

## **Valdymas**

Įmonės organai yra: visuotinis akcininkų susirinkimas, kolegialus valdymo organas - valdyba ir vienasmenis valdymo organas - Įmonės vadovas.

Visuotinio akcininkų susirinkimo kompetencija nesiskiria nuo Akcinių bendrovių įstatymu nustatytos visuotinio akcininkų susirinkimo kompetencijos.

Įmonės valdybą ne ilgesniam kaip 4 metų laikotarpiui iš šešių narių renka visuotinis akcininkų susirinkimas. Įmonės valdybos narių rinkimo ir atšaukimo tvarka nesiskiria nuo nustatytosios Akcinių bendrovių įstatymu.

Valdybos veiklai vadovauja valdybos pirmininkas. Valdybos pirmininką iš savo narių renka valdyba.

Valdyba savo funkcijas atlieka įstatuose nustatytą laiką arba iki bus išrinkta ir pradės dirbti nauja valdyba, bet ne ilgiau kaip iki valdybos kadencijos pabaigos metais vyksiančio eilinio visuotinio akcininkų susirinkimo.

Įmonės valdyba svarsto ir tvirtina:

Įmonės veiklos strategiją;  
Įmonės metinį pranešimą;  
Įmonės valdymo struktūrą ir darbuotojų pareigybes;  
Pareigybes, į kurias darbuotojai priimami konkurso tvarka;  
Įmonės filialų ir atstovybių nuostatus.

Valdyba priima sprendimus:

Įmonei tapti kitų juridinių asmenų steigėja, dalyve;  
Steigti Įmonės filialus, atstovybes;  
Dėl ilgalaikio turto, kurio balansinė vertė didesnė kaip 1/20 Įmonės įstatinio kapitalo, investavimo, perleidimo, nuomos (skaičiuojama atskirai kiekvienai sandorio rūšiai);  
Dėl ilgalaikio turto, kurio balansinė vertė didesnė kaip 1/20 Įmonės įstatinio kapitalo, įkeitimo ir hipotekos (skaičiuojama bendra sandorių suma);  
Dėl kitų asmenų prievolių, kurių suma didesnė kaip 1/20 Įmonės įstatinio kapitalo, įvykdymo laidavimo ar garantavimo;  
Įsigyti ilgalaikio turto už kainą, didesnę kaip 1/20 Įmonės įstatinio kapitalo;

**APB „APRANGA“**, įmonės kodas 121933274, Kirtimų g. 51, Vilnius  
**KONSOLIDUOTAS TARPINIS PRANEŠIMAS**  
**UŽ 2011 M. BIRŽELIO 30 D. PASIBAIGUSĮ ŠEŠIŲ MĖNESIŲ LAIKOTARPĮ**  
(visos sumos lentelėse pateikiamos tūkstančiais litų, jei nenurodyta kitaip)

---

Įmonių restruktūrizavimo įstatymo nustatytais atvejais - sprendimą restruktūrizuoti Įmonę;  
Dėl Įmonės obligacijų (išskyrus konvertuojamas) išleidimo;  
Kitus Įmonės įstatuose ar visuotinio akcininkų susirinkimo sprendimuose valdybos kompetencijai priskirtus sprendimus.

Valdyba analizuoja ir vertina Įmonės vadovo pateiktą medžiagą apie:

Įmonės veiklos strategijos įgyvendinimą;  
Įmonės veiklos organizavimą;  
Įmonės finansinę būklę;  
Ūkinės veiklos rezultatus, pajamų ir išlaidų sąmatas, inventORIZACIJOS ir kitus turto pasikeitimo apskaitos duomenis.

Valdyba renka ir atšaukia Įmonės vadovą - generalinį direktorių, nustato jo atlyginimą, kitas darbo sutarties sąlygas, tvirtina pareiginius nuostatus, skatina jį ir skiria nuobaudas.

Valdyba analizuoja ir vertina Įmonės metinės finansinės atskaitomybės ir pelno (nuostolių) paskirstymo projektą, ir, šiems projektams pritarusi, kartu su Įmonės metiniu pranešimu, teikia juos visuotiniam akcininkų susirinkimui.

Valdyba atsako už visuotinių akcininkų susirinkimų sušaukimą ir rengimą laiku.

Valdybos posėdžio šaukimo iniciatyvos teisę turi kiekvienas valdybos narys. Valdyba gali priimti sprendimus ir jos posėdis laikomas įvykusi, kai jame dalyvauja daugiau kaip 2/3 valdybos narių. Valdybos sprendimas yra priimtas, kai už jį gauta daugiau balsų už negu prieš. Balsams „už“ ir „prieš“ pasiskirsčius po lygiai, lemia valdybos pirmininko balsas. Valdybos narys neturi teisės balsuoti, kai valdybos posėdis sprendžia su jo veikla valdyboje susijusį ar jo atsakomybės klausimą.

Įmonės vadovas – generalinis direktorius yra vienasmenis Įmonės valdymo organas. Įmonės vadovas santykiuose su kitais asmenimis veikia vienvaldiškai.

Įmonės vadovą renka ir atšaukia bei atleidžia iš pareigų, nustato jo atlyginimą, tvirtina pareiginius nuostatus, skatina jį ir skiria nuobaudas Įmonės valdyba. Darbo sutartį su Įmonės vadovu Įmonės vardu pasirašo valdybos pirmininkas ar kitas valdybos įgaliotas narys.

Įmonės vadovas savo veikloje vadovaujasi įstatymais, kitais teisės aktais, Įmonės įstatais, visuotinio akcininkų susirinkimo sprendimais, valdybos sprendimais, pareiginiais nuostatais.

Įmonės vadovas veikia Įmonės vardu ir turi teisę vienvaldiškai sudaryti sandorius. Įmonės vadovui sudaryti sandoriams: dėl ilgalaikio turto, kurio balansinė vertė didesnė kaip 1/20 Įmonės įstatinio kapitalo, investavimo, perleidimo, nuomos (skaičiuojama atskirai kiekvienai sandorio rūšiai); dėl ilgalaikio turto, kurio balansinė vertė didesnė kaip 1/20 Įmonės įstatinio kapitalo, įkeitimo ir hipotekos (skaičiuojama bendra sandorių suma); dėl kitų asmenų prievolių, kurių suma didesnė kaip 1/20 Įmonės įstatinio kapitalo, įvykdymo laidavimo ar garantavimo; įsigyti ilgalaikio turto už kainą, didesnę kaip 1/20 Įmonės įstatinio kapitalo – reikalingas Įmonės valdybos sprendimas šioms sandoriams sudaryti.

Įmonės vadovas atsako už:

Įmonės veiklos organizavimą bei jos tikslų įgyvendinimą;  
Metinės finansinės atskaitomybės sudarymą ir Įmonės metinio pranešimo parengimą;  
Sutarties su audito įmone sudarymą;  
Informacijos ir dokumentų pateikimą visuotiniam akcininkų susirinkimui, valdybai Akcinių Įmonių įstatymo nustatytais atvejais ar jų prašymu;  
Įmonės dokumentų ir duomenų pateikimą juridinių asmenų registro tvarkytojui;  
Dokumentų pateikimą Vertybinių popierių komisijai ir Lietuvos centriniam vertybinių popierių depozitoriumui;  
Akcinių bendrovių įstatymu nustatytos informacijos viešą paskelbimą įstatuose nurodytame dienraštyje;  
Informacijos pateikimą akcininkams;  
Kitų įstatymuose bei teisės aktuose, Įmonės įstatuose, Įmonės vadovo pareiginiuose nuostatuose nustatytų pareigų vykdymą.

Įmonės vadovas organizuoja kasdieninę Įmonės veiklą, priima į darbą ir atleidžia darbuotojus, sudaro ir nutraukia su jais darbo sutartis, skatina juos ir skiria nuobaudas.

Įmonės vadovas atsako už akcijų pasirašymo sutarties projekto parengimą ir duomenų teisingumą.

Įmonės vadovas išduoda įgaliojimus savo kompetencijos ribose, prokurąs.

Įmonės vadovas atskaitingas ir reguliariai atsiskaito valdybai už Įmonės veiklos strategijos įgyvendinimą, Įmonės veiklos organizavimą, Įmonės finansinę būklę, ūkinės veiklos rezultatus, pajamų ir išlaidų sąmatas, inventORIZACIJOS ir kitus turto pasikeitimo apskaitos duomenis.

## Valdybos nariai

Įmonės valdyba naujai ketverių metų kadencijai išrinkta 2010 m. balandžio 30 d. visuotiniame akcininkų susirinkime. 2011 m. balandžio 29 d. nauju valdybos nariu, vietoje 2010 m. spalio 21 d. atsistatydinusio valdybos nario Raimondo Paškevičiaus, išrinktas Vidas Lazickas. Visų valdybos narių kadencija baigsis 2014 m. balandžio 30 d.



**Darius Mockus**  
Valdybos pirmininkas

Išsilavinimas: Vilniaus universitetas, Ekonomikos fakultetas, industrinio planavimo specializacija. Turi 981 958 Įmonės akcijas, kurios sudaro 1,78% įstatinio kapitalo ir bendro balsų skaičiaus, o kartu su susijusiomis bendrovėmis UAB „Minvista“ (įmonės kodas 110685692, buveinės adresas Jasinskio 16, Vilnius) ir UAB „MG Baltic Investment“ (įmonės kodas 123249022, buveinės adresas Jasinskio 16B, Vilnius) turi 34 396 320 akcijas, kurios sudaro 62,21% įstatinio kapitalo ir bendro balsų skaičiaus.

---



**Rimantas Perveneckas**  
Valdybos narys, Generalinis direktorius

Išsilavinimas: Vilniaus universitetas, Prekybos fakultetas, prekybos ekonomikos specializacija. Turi 1 000 000 Įmonės akcijų, kurios sudaro 1,81% įstatinio kapitalo ir bendro balsų skaičiaus.

---



**Ilona Šimkūnienė**  
Valdybos narė, Pirkimų direktorė

Išsilavinimas: Vilniaus universitetas, Prekybos fakultetas, prekių mokslo ir prekybos organizavimo specializacija. Turi 33 123 Įmonės akcijas, kurios sudaro 0,06% įstatinio kapitalo ir bendro balsų skaičiaus, o kartu su sutuoktiniu Mindaugu Šimkūnu turi 78 460 akcijų ir 0,14% įstatinio kapitalo ir bendro balsų skaičiaus.

---



**Vidas Lazickas**  
Valdybos narys

Išsilavinimas: Vilniaus universitetas, Ekonomikos fakultetas, gamybos valdymo ir organizavimo specializacija. Turi 30 065 Įmonės akcijas, kurios sudaro 0,05% įstatinio kapitalo ir bendro balsų skaičiaus.

---



**Marijus Strončikas**  
Valdybos narys

Išsilavinimas: Kauno Technologijos Universitetas, Informatikos fakultetas, Informatikos mokslų magistras. Turi 4 365 Įmonės akcijas, kurios sudaro 0,01% įstatinio kapitalo ir bendro balsų skaičiaus.

---



**Ramūnas Gaidamavičius**  
Valdybos narys, Tinklo vystymo direktorius

Išsilavinimas: Vilniaus Technikos universitetas, Mechanikos fakultetas, automobilių ir autoūkio specializacija. Įmonės akcijų neturi.

### Sandoriai su susijusiomis šalimis

Bendrovės sandoriai su susijusiomis šalimis yra pateikti konsoliduotų ir įmonės tarpinių finansinių ataskaitų aiškinamojo rašto 6-je pastaboje.

### Bendrovių valdymo kodekso laikymasis

Esminių pasikeitimų, susijusių su Įmonės pranešimu apie „NASDAQ OMX Vilnius“ vertybinių popierių biržoje listinguojamų bendrovių valdymo kodekso laikymąsi už 2010 m., per 2011 m. šešis mėnesius nebuvo.

### Viešai paskelbta informacija

Nuo 2011 metų pradžios iki birželio 30 d. Įmonė viešai paskelbė ir per „NASDAQ OMX Vilnius“ vertybinių popierių biržos informacinę sistemą „GlobeNewswire“ bei savo tinklapyje išplatino tokią informaciją:

Antraštė	Pranešimo kategorija	Kalba	Data
„Aprangos“ grupės apyvarta 2010 m. gruodžio mėnesį bei 2010 metais	Informacinis investuotojams pranešimas	En, Lt	2011-01-03
„Aprangos“ grupės 2011 m. I pusmečio investuotojo kalendorius	Informacinis investuotojams pranešimas	En, Lt	2011-01-12
Pranešimas apie akcijų paketo netekimą	Pranešimas apie akcijų paketo įgijimą ar netekimą	En, Lt	2011-01-17
CORRECTION: Patikslinta pranešimo apie akcijų paketo netekimą informacija	Pranešimas apie akcijų paketo įgijimą ar netekimą	En, Lt	2011-01-18
„Aprangos“ grupės apyvarta 2011 m. sausio mėnesį	Informacinis investuotojams pranešimas	En, Lt	2011-02-01
„Aprangos“ grupės apyvartos ir plėtros planai 2011 metais	Pranešimas apie esminį įvykį	En, Lt	2011-02-23
„Aprangos“ grupės 2010 m. 12 mėnesių tarpinė informacija	Tarpinė informacija	En, Lt	2011-02-25
„Aprangos“ grupės apyvarta 2011 m. vasario mėnesį	Informacinis investuotojams pranešimas	En, Lt	2011-03-01
„Aprangos“ grupės apyvarta 2011 m. kovo mėnesį	Informacinis investuotojams pranešimas	En, Lt	2011-04-01
Šaukiamas APB „Apranga“ eilinis visuotinis akcininkų susirinkimas	Pranešimas apie esminį įvykį	En, Lt	2011-04-06
APB Apranga eilinio visuotinio akcininkų susirinkimo šaukiamo 2011 m. balandžio 29 d. sprendimų projektai	Pranešimas apie esminį įvykį	En, Lt	2011-04-07
APB „Apranga“ eilinio visuotinio akcininkų susirinkimo sprendimai	Pranešimas apie esminį įvykį	En, Lt	2011-04-29
APB „Apranga“ 2010 m. metinė informacija	Metinė informacija	En, Lt	2011-04-29
„Aprangos“ grupės apyvarta 2011 m. balandžio mėnesį	Informacinis investuotojams pranešimas	En, Lt	2011-05-02
Dukterinės APB „Apranga“ įmonės įsteigimas Lietuvoje	Pranešimas apie esminį įvykį	En, Lt	2011-05-16
„Aprangos“ grupės 2011 m. trijų mėnesių tarpinė informacija	Tarpinė informacija	En, Lt	2011-05-16
Pranešimas apie su APB „Apranga“ vadovu susijusio asmens sandorius	Pranešimai apie vadovų sandorius	En, Lt	2011-05-27
„Aprangos“ grupės apyvarta 2011 m. gegužės mėnesį	Informacinis investuotojams pranešimas	En, Lt	2011-06-01
Pranešimas apie su APB „Apranga“ vadovu susijusio asmens sandorius	Pranešimai apie vadovų sandorius	En, Lt	2011-06-03
„Aprangos“ grupė sėkmingai tęsia bendradarbiavimą su „Inditex“	Pranešimas apie esminį įvykį	En, Lt	2011-06-08
„Aprangos“ grupė vystys „Massimo Dutti“ tinklą Baltijos šalyse	Pranešimas apie esminį įvykį	En, Lt	2011-06-13

**APB „APRANGA“**, įmonės kodas 121933274, Kirtimų g. 51, Vilnius  
**KONSOLIDUOTAS TARPINIS PRANEŠIMAS**  
**UŽ 2011 M. BIRŽELIO 30 D. PASIBAIGUSĮ ŠEŠIŲ MĖNESIŲ LAIKOTARPĮ**  
(visos sumos lentelėse pateikiamos tūkstančiais litų, jei nenurodyta kitaip)

---

<b>Antraštė</b>	<b>Pranešimo kategorija</b>	<b>Kalba</b>	<b>Data</b>
„Aprangos“ grupės 2011 m. II pusmečio investuotojo kalendorius	Informacinis pranešimas investuotojams	En, Lt	2011-06-30
Pranešimas apie su APB „Apranga“ vadovu susijusio asmens sandorius	Pranešimai apie vadovų sandorius	En, Lt	2011-06-30

Aukščiau išvardintų pranešimų turinį galima sužinoti „NASDAQ OMX Vilnius“ vertybinių popierių biržos tinklapyje <http://www.baltic.omxgroup.com/market/?pg=details&instrument=LT0000102337&list=2&tab=news&lang=lt> ir įmonės tinklapyje [www.apranga.lt/investuotojams](http://www.apranga.lt/investuotojams).



## BENDRŲJŲ PAJAMŲ ATASKAITA

Pastaba	Grupė		Įmonė		
	2011 6 mėn.	2010 6 mėn.	2011 6 mėn.	2010 6 mėn.	
Pajamos	2	142 597	127 936	63 168	58 783
Parduotų prekių savikaina		(76 703)	(72 324)	(37 125)	(38 191)
<b>Bendrasis pelnas</b>		<b>65 894</b>	<b>55 612</b>	<b>26 043</b>	<b>20 592</b>
Veiklos sąnaudos		(58 380)	(54 518)	(27 874)	(25 067)
Kitos pajamos	6	289	371	22 724	7 922
Grynasis pelnas (nuostolis) dėl valiutų kursų pokyčių		( 32)	( 17)	8	( 23)
<b>Veiklos pelnas (nuostolis)</b>		<b>7 771</b>	<b>1 448</b>	<b>20 901</b>	<b>3 424</b>
Finansinės veiklos sąnaudos	5	( 101)	( 643)	( 240)	( 891)
<b>Pelnas (nuostolis) prieš apmokestinimą</b>		<b>7 670</b>	<b>805</b>	<b>20 661</b>	<b>2 533</b>
Pelno mokesčio sąnaudos		(1 266)	( 532)	( 212)	455
<b>Laikotarpio pelnas (nuostolis)</b>	2	<b>6 404</b>	<b>273</b>	<b>20 449</b>	<b>2 988</b>
<b>Kitos bendrosios pajamos</b>					
Valiutų perskaičiavimo skirtumai		37	143	-	-
<b>VISO BENDRŲJŲ PAJAMŲ</b>		<b>6 441</b>	<b>416</b>	<b>20 449</b>	<b>2 988</b>
<b>Vienai akcijai tenkantis paprastas ir sumažintas pelnas (nuostolis), Lt</b>		<b>0,12</b>	<b>0,01</b>	<b>0,37</b>	<b>0,05</b>

Pastaba	Grupė		Įmonė		
	2011 II ketvirtis	2010 II ketvirtis	2011 II ketvirtis	2010 II ketvirtis	
Pajamos	2	74 702	64 950	29 720	26 474
Parduotų prekių savikaina		(37 840)	(35 158)	(14 663)	(15 197)
<b>Bendrasis pelnas</b>		<b>36 862</b>	<b>29 792</b>	<b>15 057</b>	<b>11 277</b>
Veiklos sąnaudos		(30 727)	(28 264)	(15 003)	(12 364)
Kitos pajamos	6	97	165	21 051	6 678
Grynasis pelnas (nuostolis) dėl valiutų kursų pokyčių		( 11)	2	-	( 1)
<b>Veiklos pelnas (nuostolis)</b>		<b>6 221</b>	<b>1 695</b>	<b>21 105</b>	<b>5 590</b>
Finansinės veiklos sąnaudos	5	( 54)	( 291)	( 121)	( 387)
<b>Pelnas (nuostolis) prieš apmokestinimą</b>		<b>6 167</b>	<b>1 404</b>	<b>20 984</b>	<b>5 203</b>
Pelno mokesčio sąnaudos		( 852)	( 481)	( 226)	23
<b>Laikotarpio pelnas (nuostolis)</b>	2	<b>5 315</b>	<b>923</b>	<b>20 758</b>	<b>5 226</b>
<b>Kitos bendrosios pajamos</b>					
Valiutų perskaičiavimo skirtumai		( 5)	( 2)	-	-
<b>VISO BENDRŲJŲ PAJAMŲ</b>		<b>5 310</b>	<b>921</b>	<b>20 758</b>	<b>5 226</b>
<b>Vienai akcijai tenkantis paprastas ir sumažintas pelnas (nuostolis), Lt</b>		<b>0,10</b>	<b>0,02</b>	<b>0,38</b>	<b>0,09</b>

## BALANSAS

	Pastaba	Grupė		Įmonė	
		2011 06 30	2010 12 31	2011 06 30	2010 12 31
<b>TURTAS</b>					
<b>Ilgalaikis turtas</b>					
Ilgalaikis materialusis turtas		76 190	82 015	53 654	55 912
Ilgalaikis nematerialusis turtas		653	859	466	630
Investicijos į dukterines įmones	4	-	-	15 804	15 504
Išankstiniai apmokėjimai		630	632	250	250
Prekybos ir kitos gautinos sumos		129	69	129	69
Atidėtojo pelno mokesčio turtas		10	222	10	222
		<b>77 612</b>	<b>83 797</b>	<b>70 313</b>	<b>72 587</b>
<b>Trumpalaikis turtas</b>					
Atsargos		50 596	51 982	30 706	28 956
Ilgalaikis turtas, laikomas pardavimui		1 118	1 118	1 118	1 118
Išankstiniai apmokėjimai		5 468	1 125	4 258	846
Prekybos ir kitos gautinos sumos		1 689	1 365	17 914	13 869
P pinigai ir pinigų ekvivalentai		3 353	4 188	966	1 389
		<b>62 224</b>	<b>59 778</b>	<b>54 962</b>	<b>46 178</b>
<b>TURTO IŠ VISO</b>	<b>2</b>	<b>139 836</b>	<b>143 575</b>	<b>125 275</b>	<b>118 765</b>
<b>NUOSAVAS KAPITALAS IR ĮSIPAREIGOJIMAI</b>					
<b>Nuosavas kapitalas</b>					
Įstatinis kapitalas		55 292	55 292	55 292	55 292
Privalomasis rezervas	8	3 262	2 912	3 262	2 912
Valiutų perskaičiavimo skirtumai		( 352)	( 385)	-	-
Nepaskirstytas pelnas	8	46 185	53 950	37 228	30 953
		<b>104 387</b>	<b>111 769</b>	<b>95 782</b>	<b>89 157</b>
<b>Ilgalaikiai įsipareigojimai</b>					
Atidėtojo pelno mokesčio įsipareigojimai		1 997	3 055	-	-
Lizingo įsipareigojimai		3	3	-	-
Kiti įsipareigojimai		316	273	316	273
		<b>2 316</b>	<b>3 331</b>	<b>316</b>	<b>273</b>
<b>Trumpalaikiai įsipareigojimai</b>					
Paskolos	5	7 585	4 128	17 514	18 793
Lizingo įsipareigojimai		5	10	-	-
Pelno mokesčio įsipareigojimai		2 517	469	-	12
Prekybos ir kitos mokėtinos sumos		23 026	23 868	11 663	10 530
		<b>33 133</b>	<b>28 475</b>	<b>29 177</b>	<b>29 335</b>
<b>Įsipareigojimų iš viso</b>		<b>35 449</b>	<b>31 806</b>	<b>29 493</b>	<b>29 608</b>
<b>NUOSAVO KAPITALO IR ĮSIPAREIGOJIMŲ IŠ VISO</b>		<b>139 836</b>	<b>143 575</b>	<b>125 275</b>	<b>118 765</b>

## NUOSAVO KAPITALO POKYČIO ATASKAITA

GRUPĖ	Pastaba	Valiutų perskaičiavimo rezervas				Iš viso
		Akcinis kapitalas	Privalomasis rezervas	Nepaskirstytas pelnas	Iš viso	
<b>Likutis 2010 m. sausio 1 d.</b>		<b>55 292</b>	<b>2 912</b>	<b>( 464)</b>	<b>40 640</b>	<b>98 380</b>
<b>Bendrosios pajamos</b>						
Pelnas už 2010 metų 6 mėnesius		-	-	-	273	273
<b>Kitos bendrosios pajamos</b>						
Valiutų perskaičiavimo skirtumai		-	-	39	104	143
<b>Viso bendrųjų pajamų</b>						
<b>Likutis 2010 m. birželio 30 d.</b>		<b>55 292</b>	<b>2 912</b>	<b>( 425)</b>	<b>41 017</b>	<b>98 796</b>
<b>Likutis 2011 m. sausio 1 d.</b>		<b>55 292</b>	<b>2 912</b>	<b>( 385)</b>	<b>53 950</b>	<b>111 769</b>
<b>Bendrosios pajamos</b>						
Pelnas už 2011 metų 6 mėnesius		-	-	-	6 404	6 404
<b>Kitos bendrosios pajamos</b>						
Valiutų perskaičiavimo skirtumai		-	-	33	4	37
<b>Viso bendrųjų pajamų</b>		<b>-</b>	<b>-</b>	<b>33</b>	<b>6 408</b>	<b>6 441</b>
<b>Sandoriai su akcininkais</b>						
Pervesta į privalomąjį rezervą	<b>8</b>	-	350	-	( 350)	-
Išmokėti dividendai	<b>8</b>	-	-	-	(13 823)	(13 823)
<b>Likutis 2011 m. birželio 30 d.</b>		<b>55 292</b>	<b>3 262</b>	<b>( 352)</b>	<b>46 185</b>	<b>104 387</b>
<b>ĮMONĖ</b>		<b>Akcinis kapitalas</b>	<b>Privalomasis rezervas</b>	<b>Nepaskirstytas pelnas</b>	<b>Iš viso</b>	
<b>Likutis 2010 m. sausio 1 d.</b>		<b>55 292</b>	<b>2 912</b>	<b>23 971</b>	<b>82 175</b>	
<b>Bendrosios pajamos</b>						
Pelnas už 2010 metų 6 mėnesius		-	-	2 988	2 988	
<b>Likutis 2010 m. birželio 30 d.</b>		<b>55 292</b>	<b>2 912</b>	<b>26 959</b>	<b>85 163</b>	
<b>Likutis 2011 m. sausio 1 d.</b>		<b>55 292</b>	<b>2 912</b>	<b>30 953</b>	<b>89 157</b>	
<b>Bendrosios pajamos</b>						
Pelnas už 2011 metų 6 mėnesius		-	-	20 449	20 449	
<b>Sandoriai su akcininkais</b>						
Pervesta į privalomąjį rezervą	<b>8</b>	-	350	( 350)	-	
Išmokėti dividendai	<b>8</b>	-	-	(13 823)	(13 823)	
<b>Likutis 2011 m. birželio 30 d.</b>		<b>55 292</b>	<b>3 262</b>	<b>37 229</b>	<b>95 783</b>	

## PINIGŲ SRAUTŲ ATASKAITA

Pastaba	Grupė		Įmonė	
	2011 6 mėn.	2010 6 mėn.	2011 6 mėn.	2010 6 mėn.
<b>Pagrindinė veikla</b>				
Pelnas (nuostolis) prieš apmokestinimą	7 670	805	20 661	2 533
Koregavimai:				
Nusidėvėjimas ir amortizacija	8 894	9 841	4 407	4 458
Atidėjimai ir vertės sumažėjimas (padidėjimas)	-	1 498	-	-
Atsargų nukainojimo pokytis	( 557)	51	( 152)	( 68)
(Pelnas) / nuostolis, gautas perleidus ilgalaikį materialųjį turtą	( 22)	( 9)	( 22)	( 4)
Nurašytas ilgalaikis materialusis turtas	9	40	7	33
Dividendų pajamos	6	-	(19 218)	(5 474)
Palūkanų sąnaudos	89	642	194	652
	<b>16 083</b>	<b>12 868</b>	<b>5 877</b>	<b>2 130</b>
Trumpalaikio turto ir įsipareigojimų pokytis:				
Atsargų sumažėjimas (padidėjimas)	1 943	13 672	(1 598)	11 192
Gautinų sumų sumažėjimas (padidėjimas)	( 382)	( 282)	(6 212)	2 698
Nerealizuota valiutų kursų pokyčių įtaka	37	56	( 8)	23
Mokėtinų sumų padidėjimas	(5 142)	(11 703)	1 182	(9 097)
<b>Pinigų srautai iš įprastinės veiklos</b>	<b>12 539</b>	<b>14 611</b>	<b>( 759)</b>	<b>6 946</b>
Sumokėtas pelno mokestis	( 64)	( 165)	( 12)	( 59)
Sumokėtos palūkanos	5	( 101)	( 240)	( 891)
<b>Gryniesi pinigų srautai iš įprastinės veiklos</b>	<b>12 374</b>	<b>13 803</b>	<b>(1 011)</b>	<b>5 996</b>
<b>INVESTICINĖ VEIKLA</b>				
Gautos palūkanos	12	1	46	239
Gauti dividendai	6	-	19 218	5 474
Suteiktos paskolos	(10 000)	-	(20 924)	(17 630)
Paskolų grąžinimai	10 000	-	19 619	16 084
Ilgalaikio materialiojo ir nematerialiojo turto įsigijimai	3	(2 879)	(2 524)	(2 024)
Įplaukos, gautos perleidus ilgalaikį materialųjį turtą	3	29	554	822
Investicijos į dukterines įmones	4	-	( 300)	-
<b>Gryniesi pinigų srautai panaudoti investicinėje veikloje</b>	<b>(2 838)</b>	<b>(3 377)</b>	<b>15 689</b>	<b>2 965</b>
<b>FINANSINĖ VEIKLA</b>				
Išmokėti dividendai	8	(13 823)	-	(13 823)
Gautos paskolos	-	10 862	29 788	44 294
Sugrąžintos paskolos	-	(16 864)	(34 524)	(47 802)
Lizingo mokėjimai	( 5)	18	-	-
<b>Gryniesi pinigų srautai iš finansinės veiklos</b>	<b>(13 828)</b>	<b>(5 984)</b>	<b>(18 559)</b>	<b>(3 508)</b>
<b>GRYNASIS PINIGŲ IR BANKO SĄSKAITOS KREDITO PADIDĖJIMAS (SUMAŽĖJIMAS)</b>	<b>(4 292)</b>	<b>4 442</b>	<b>(3 881)</b>	<b>5 453</b>
<b>PINIGAI IR BANKO SĄSKAITOS KREDITAS: LAIKOTARPIO PRADŽIOJE</b>	<b>60</b>	<b>(5 118)</b>	<b>(2 739)</b>	<b>(7 877)</b>
<b>LAIKOTARPIO PABAIGOJE</b>	<b>(4 232)</b>	<b>( 676)</b>	<b>(6 620)</b>	<b>(2 424)</b>

## AIŠKINAMASIS RAŠTAS

### 1. Rengimo pagrindas ir svarbiausių apskaitos principų apibendrinimas

Ši finansinė atskaitomybė parengta pagal Tarptautinius finansinės atskaitomybės standartus (TFAS), patvirtintus taikymui Europos Sąjungoje.

Tarpinei finansinei atskaitomybei taikyti tie patys apskaitos principai, kaip ir metinei finansinei atskaitomybei.

Rengiant balansą buvo naudojami šie valiutų kursai:

Valiuta		2011 06 30	2010 12 31	2010 06 30
1 EUR	=	3,4528 LTL	3,4528 LTL	3,4528 LTL
1 LVL	=	4,8703 LTL	4,8643 LTL	4,8676 LTL
10 EEK	=	2,2067 LTL	2,2067 LTL	2,2067 LTL

### 2. Informacija apie segmentus

Vadovybė veiklos segmentus nustato pagal ataskaitas, kurias peržiūri Generalinis direktorius bei kiti 6 direktoriai (atsakingi už valdymą, rinkodarą, žmogiškuosius išteklius, pirkimus, vystymą ir finansus), ir kurios naudojamos priimant strateginius sprendimus.

Visa finansinė informacija, įskaitant ir pelno bei viso turto vertinimą, yra analizuojama šalies mastu.

Informacija, pateikta Direktoriams, apie ataskaitinius segmentus už 2011 m. I pusmetį:

2011 m. 6 mėnesiai	Lietuva	Latvija	Estija	Viso	Tarp- įmoniniai elimina- vimai	Viso konsoliduotose finansinėse ataskaitose
Segmentų pajamų iš viso	97 096	35 082	19 462	151 640	-	
Segmentų vidinės pajamos	(6 882)	(1 671)	( 490)	(9 043)	-	
<b>Pajamos iš išorės klientų</b>	<b>90 214</b>	<b>33 411</b>	<b>18 972</b>	<b>142 597</b>	-	<b>142 597</b>
<b>Bendrasis pelningumas</b>	<b>45,6%</b>	<b>47,1%</b>	<b>47,2%</b>	<b>46,2%</b>		<b>46,2%</b>
<b>Laikotarpio pelnas</b>	<b>2 681</b>	<b>852</b>	<b>2 871</b>	<b>6 404</b>	-	<b>6 404</b>
Turto iš viso	125 696	22 863	17 751	166 310	(26 474)	139 836
Ilgalaikio turto įsigijimai (išskyrus finansines priemones ir išankstinius apmokėjimus už nuomą)	2 250	612	17	2 879		2 879

2010 m. 6 mėnesiai	Lietuva	Latvija	Estija	Viso	Tarp- įmoniniai elimina- vimai	Viso konsoliduotose finansinėse ataskaitose
Segmentų pajamų iš viso	89 243	31 934	15 168	136 345	-	
Segmentų vidinės pajamos	(6 297)	(1 668)	( 444)	(8 409)	-	
<b>Pajamos iš išorės klientų</b>	<b>82 946</b>	<b>30 266</b>	<b>14 724</b>	<b>127 936</b>	-	<b>127 936</b>
<b>Bendrasis pelningumas</b>	<b>42,2%</b>	<b>44,0%</b>	<b>49,5%</b>	<b>43,5%</b>		<b>43,5%</b>
<b>Laikotarpio pelnas (nuostolis)</b>	<b>( 164)</b>	<b>(1 336)</b>	<b>1 773</b>	<b>273</b>	-	<b>273</b>
Turto iš viso	142 864	27 167	18 444	188 475	(36 284)	152 191
Ilgalaikio turto įsigijimai (išskyrus finansines priemones ir išankstinius apmokėjimus už nuomą)	1 276	384	1 718	3 378		3 378

### 3. Investicijos į ilgalaikį turtą

Grynosios investicijos į Grupės mažmeninio tinklo plėtrą ir pertvarkymą per 2011 m. 6 mėnesius sudarė beveik 2,9 mln. Lt, iš jų, 0,5 mln. Lt per 2011 m. antrą ketvirtį. Didžiąją investicijų dalį – 2,0 mln. Lt – atliko Įmonė, dukterinės įmonės į mažmeninės prekybos tinklą investavo 0,9 mln. Lt.

### 4. Investicijos į dukterines įmones

2011 m. gegužės mėn. Įmonė įsteigė dukterinę įmonę UAB „Apranga MLT“. Akcinį dukterinės įmonės kapitalą sudaro 300 akcijų, kurių kiekvienos nominali vertė yra 1000 Lt. Visos akcijos yra pilnai apmokėtos grynaisiais pinigais.

### 5. Paskolos

2010 m. gegužės mėnesį Įmonė ir SEB bankas pasirašė anksčiau sudarytos sutarties dėl kredito linijos pakeitimą. Pagal šį pakeitimą, Grupei buvo suteikta 67 000 tūkst. litų kredito linija apyvartinėms lėšoms finansuoti, garantijų išdavimui ir akreditavimui. Šiame sutarties pakeitime taip pat yra numatytas kredito limito mažinimo grafikas. Pagal jį Grupei suteikta kredito linijos maksimali suma 2011 m. birželio 30 d. sudarė 63 000 tūkst. litų ir per 2011 metus palaipsniui mažės iki 61 000 tūkst. litų iki kredito grąžinimo termino pabaigos. Kredito linijos grąžinimo terminas – 2011 m. lapkričio 30 d. Už panaudotą kredito linijos lėšų dalį mokamos kintančios palūkanos, apskaičiuojamos kaip 1 mėn. VILIBOR plus marža.

### 6. Sandoriai su susijusiomis šalimis

2011 m. birželio 30 d. Įmonės ir Grupės sandoriai su susijusiomis šalimis ir dėl šių sandorių susidarantys likučiai:

	Mokėtinos sumos		Gautinos sumos		Gautos pajamos		Pirkimai	
	H1 2011	2010	H1 2011	2010	H1 2011	2010	H1 2011	2010
<b>Susijusios šalys</b>								
UAB Koncernas "MG Baltic"	42	42	-	-	-	-	208	316
UAB "Minvista"	-	-	-	-	11	-	-	-
UAB "Mineraliniai vandenys"	-	-	-	-	-	-	2	-
UAB „Troja“	-	-	-	-	-	-	-	1 075
UAB „MG Baltic Investment“	50	180	-	-	-	-	296	1 071
UAB „MG Valda“	15	16	-	-	-	-	74	153
UAB „Palangos varūna“	-	-	499	483	-	-	-	-
UAB „Laisvas nepriklausomas kanalas“	-	-	9	-	19	21	1	27
UAB "UPG Baltic"	-	-	-	-	-	-	12	-
UAB "Alfa Media"	-	2	-	-	-	-	-	2
<b>Iš viso</b>	<b>107</b>	<b>240</b>	<b>508</b>	<b>483</b>	<b>30</b>	<b>21</b>	<b>593</b>	<b>2 644</b>

Pagrindiniai *sandoriai su susijusiomis šalimis* apima nuomą, valdymo paslaugas, reklamą, centralizuotas paslaugas (telekomunikacijos, komunalinės išlaidos ir pan.).

Pagrindiniai *sandoriai Grupės viduje* apima centralizuotą prekių, skirtų pardavimui, tiekimą, valdymo paslaugas, centralizuotą paslaugų pirkimą (telekomunikacijas, IT, komunalines paslaugas, ir pan.), finansavimą, pelno paskirstymą. Gautų pajamų straipsnyje, kartu su kitomis pajamomis, apskaitytos ir Įmonės iš dukterinių įmonių 2011 metais per 6 mėnesius gautos 19 218 tūkst. Lt dividendų pajamos (2010 m. – 5 474 tūkst. Lt).

**APB „APRANGA“**, įmonės kodas 121933274, Kirtimų g. 51, Vilnius  
**KONSOLIDUOTŲ IR ĮMONĖS TARPINIŲ FINANSINIŲ ATASKAITŲ AIŠKINAMASIS RAŠTAS**  
**UŽ 2011 M. BIRŽELIO 30 D. PASIBAIGUSĮ ŠEŠIŲ MĖNESIŲ LAIKOTARPĮ**  
(visos sumos lentelėse pateikiamos tūkstančiais litų, jei nenurodyta kitaip)

2011 m. birželio 30 d. Įmonės sandoriai su dukterinėmis įmonėmis ir dėl šių sandorių susidarantys likučiai:

	Gautos paskolos		Suteiktos paskolos ir gautinos sumos		Gautos pajamos		Pirkimai	
	H1 2011	2010	H1 2011	2010	H1 2011	2010	H1 2011	2010
<b>Dukterinės įmonės</b>								
UAB „Apranga LT“	1 535	4 861	133	200	5 490	5 802	173	350
UAB „Apranga BPB LT“	-	785	433	61	1 936	450	74	84
UAB „Apranga PLT“	-	-	493	190	893	348	20	39
UAB „Apranga SLT“	-	-	670	1 172	143	320	28	33
SIA „Apranga“	225	-	-	-	-	-	-	0
SIA „Apranga“	-	-	7 114	8 307	6 244	13 742	-	53
SIA „Apranga LV“	33	2 836	1 349	240	6 276	2 029	74	120
SIA „Apranga BPB LV“	-	-	418	726	86	240	19	30
SIA „Apranga PLV“	1	9	88	118	573	246	10	46
SIA „Apranga SLV“	-	-	81	157	18	48	-	10
OÜ „Apranga“	-	-	352	1 277	1 565	3 083	-	20
OÜ „Apranga Estonia“	7 531	6 150	5 297	172	5 530	763	80	275
OÜ „Apranga BEE“	302	1	276	144	318	155	17	21
OÜ „Apranga PB Trade“	201	9	13	150	45	121	15	39
OÜ „Apranga ST Retail“	418	113	10	17	38	94	6	20
<b>Iš viso</b>	<b>10 246</b>	<b>14 764</b>	<b>16 727</b>	<b>12 931</b>	<b>29 155</b>	<b>27 441</b>	<b>516</b>	<b>1 140</b>

## 7. Garantijos ir akredityvai

2011 m. birželio 30 d. Įmonės vardu kredito institucijų suteiktos garantijos už dukterinių įmonių įsipareigojimus jų tiekėjams sudarė 23 220 tūkst. Lt (2010 m. gruodžio 31 d. – 23 220 tūkst. Lt), 2011 m. birželio 30 d. Grupės vardu kredito institucijų suteikti akredityvai ir garantijos tiekėjams sudarė 30 405 tūkst. Lt (2010 m. gruodžio 31 d. – 30 531 tūkst. Lt).

2011 m. birželio 30 d. Įmonės išleistos garantijos dukterinių įmonių įsipareigojimų tiekėjams užtikrinimui sudarė 1 666 tūkst. Lt (2010 m. gruodžio 31 d. – 1 143 tūkst. Lt).

## 8. Dividendai

2011 m. balandžio 29 dieną Įmonės akcininkų susirinkimo metu buvo nuspręsta išmokėti 13 823 tūkst. Lt dividendų, 700 tūkst. Lt tantjemų ir pervesti 350 tūkst. Lt į privalomąjį rezervą.

## 9. Įvykiai po balanso sudarymo dienos

2011 m. liepos mėnesį Įmonė ir NORDEA bankas pasirašė anksčiau sudarytos garantijų sutarties pakeitimą. Pagal šį pakeitimą, Grupei buvo suteikta 5 000 tūkst. eurų skolinimosi limitas apyvartinėms lėšoms finansuoti bei garantijų išdavimui.

\*\*\*\*\*